

Lèt-la Pòl Ékwi Bay Filémonn

Sé zapòt Pòl ki ékwi lèt sala. I ékwi'y patan i té pwizonnyé an vil Ronm.

Filémonn sété an fwè ki té ka kwè an Jézi, épi i té ni moun ki té èslav ka twavay ba li. Filémonn sété jan Kòlòsé. I té ni an èslav non'y sété Onèsimòs. Yon tan Onèsimòs té mawon, épi nou pa sav ki mannyé mé i té jwenn épi Pòl an vil Ronm.

Patan Pòl té ka pwéché Bon Nouvèl-la an vil Ronm, Onèsimòs vini kwè an Jézi Kwi kon sovè'y. Wézon-an Pòl ékwi lèt sala bay Filémonn-an sé pou i té mandé'y pou viwé aksèpté Onèsimòs ankò — kou sala pa kon an èslav toubonnman mé kon an fwè ki ka kwè an Jézi osi.

An lèt sala nou wè mannyé zapòt Pòl fè sa i pé pou té sa bay an bon wépons pou an pwòblenm ki té byen gwav. An jijman Pòl menm, i sanm té ka di kon sa Filémonn té sipozé bay Onèsimòs libèté'y pou lapéti lanmityé-a i ni pou yonn a lòt an Jézi Kwi-a.

Lèt sala, Pòl ékwi'y épi an tjè fèb menm, épi i pwan pokosyon pou té asiwé i di ègzaktiman sa i té ni pou di-a. Pòl ékwi lèt sala i menm épi nou ka wè mannyé i ka moutwé nou sé lanmityé-a nou ni an Jézi Kwi-a ki sipozé kondwi tout bagay nou fè.

¹ Mwen, Pòl, ki sé yon pwizonnyé pou lapéti Jézi Kwi, ki ka ékwi lèt sala. Fwè nou Timòfi la épi mwen osi.

Mwen ka ékwi lèt sala bay Filémonn, kanmawad-la ki ka twavay épi nou-an.

² Osi byen bay Apfiya, sésé nou, épi Akipòs ki sé on sòlda Jézi Kwi menm kon nou, épi bay sé ich Bondyé-a ki ka asanblé an kay ou-a.

³ Mwen ka mandé Bondyé Papa nou èk Senyè nou Jézi Kwi pou ba'w lagwas épi lapé.

Pòl Ka Wimèsyé Bondyé Pou Lanmityé Épi Lafwa Filémonn

⁴ Chak lè mwen ka pwédyé, mwen ka wimèsyé Bondyé mwen ba'w, fwè mwen,

⁵ paski mwen tann mannyè ou enmen tout ich Bondyé épi ou ni lafwa an Senyè Jézi.

⁶ Mwen ka pwédyé kon sa ou pa kay doubout di moun konsèné lafwa-a ou ni-an. Mannyè sala ou kay ni on bon lakonpwann an tout bon bagay nou ni an Senyè Jézi.

⁷ Lanmityé'w ja ban mwen an chay lajwa épi ankouwjman paski ou, fwè mwen, ja soulajé tout sé ich Bondyé-a.

Pòl Ka Mandé Pou Filémonn Fè On Favè Ba Li

⁸ Pou konmandé mwen té sa konmandé'w pou fè sa ou sipozé fè,

⁹ mé paski mwen enmen'w mwen ka plédé épi'w pito. Mwen Pòl, ki ja yon gwan nonm épi apwézan mwen an pwizon pou lapéti Jézi,

¹⁰ ka mandé'w on favè bay gason mwen Onèsimòs, ki vini gason mwen an Jézi padan mwen té an pwizon.

¹¹ La té ni on tan lè nonm sala pa té vo'w pa menm dé sou tjwiv, mé apwézan i sa wann ni ou ni mwen bon sèvis.

12 Mwen ka voyé Onèsimòs viwé ba'w magwé i pa ézé pou mwen paski mwen enmen'y an chay.

13 Mwen té kay kontan pou i té sa wèsté épi mwen kon sa i té kay wiplasé'w padan mwen an pwizon pou lapéti Bon Nouvèl-la.

14 Mé mwen pa té vlé fè anyen avan ou dakò, kon sa pyès favè ou fè kay disizyon ou menm, épi sé pa on bagay mwen fòsé'w pou fè.

15 Pitèt wézon-an Bondyé sépawé zòt pou on ti tan-an sé pou lòt kou-a, lè zòt ansanm ankò, i kay pou bon.

16 Apwézan i pa on èslav tousèl, i sé twòp plis pasé sa. I sé on fwè nou an Senyè Jézi, on fwè ou kay enmen. I bon an chay pou mwen, épi i kay pli bon pou ou osi, ni kon on sévant, ni kon on fwè an Jézi!

17 Si ou ka konsidiwé mwen kon on kanmawad, wisivwè Onèsimòs menm kon ou té kay wisivwè mwen.

18 Si i ja fè'w pyès pazdwa, ében si i dwé'w anyen, ou sa mété'y asou non mwen.

19 Mwen Pòl ka ékwi lèt sala épi lanmen mwen menm: Mwen kay péyé'w déviwé. (Chonjé ou dwé mwen lavi'w menm.)

20 Bon, fwè mwen, fè mwen favè sala an non Senyè-a. Fè mwen ni lajwa an tjè mwen kon on fwè an Senyè Jézi Kwi té kay fè.

21 Mwen asiwé kon mwen ékwi'w-la ou kay fè sa mwen di-a, anfen mwen sav ou kay fè jik plis pasé sa.

22 A menm lè-a, pwépawé on chanm ban mwen, paski mwen ni èspwa Bondyé kay wéponn lapwiyè zòt épi voyé mwen viwé bay zòt.

Tout Kanmawad Pòl Voyé Bonjou Bay Tout Moun

²³ Épafras, ki épi mwen an pwizon pou lapéti Jézi Kwi, voyé di'w bonjou.

²⁴ Tout lòt kanmawad twavayè voyé di'w bonjou osi, sa sé Mak, Aristakòs, Démas, épi Louk.

²⁵ Mwen ka mandé Jézi Kwi Senyè-a pou benni lèspwi zòt.

**Tèstèman nèf-la: Épi an posyòn an liv samz-la
New Testament in Saint Lucian Creole French (Saint
Lucian Creole French New Testament)**

copyright © 1999 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Saint Lucian Creole French

Translation by: Wycliffe Bible Translators, Inc.

Saint Lucian Creole French [acf]

Copyright Information

© 1999, Wycliffe Bible Translators, Inc. All rights reserved.

This translation text is made available to you under the terms of the Creative Commons License: Attribution-Noncommercial-No Derivative Works. (<http://creativecommons.org/licenses/by-nc-nd/3.0/>) In addition, you have permission to port the text to different file formats, as long as you do not change any of the text or punctuation of the Bible.

You may share, copy, distribute, transmit, and extract portions or quotations from this work, provided that you include the above copyright information:

You must give Attribution to the work.

You do not sell this work for a profit.

You do not make any derivative works that change any of the actual words or punctuation of the Scriptures.

Permissions beyond the scope of this license may be available if you contact us with your request.

The New Testament

in Saint Lucian Creole French

© 1999, Wycliffe Bible Translators, Inc. All rights reserved.

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2014-04-30

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 28 Dec 2024 from source files
dated 29 Jan 2022

4e95dafa-9176-5dc5-b195-5b74bb019f07